

682414-2026 - Hange

Saksamaa – Avariiteenistussõidukid – Lieferung eines Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs HLF 10

OJ S 192/2026 05/10/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Große Kreisstadt Winnenden

E-posti aadress: zentralevergabestelle@winnenden.de

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Lieferung eines Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs HLF 10

Kirjeldus: Lieferung eines Hilfeleistungs-Löschgruppenfahrzeugs HLF 10 nach DIN 14530 Teil 26

Menetluse tunnus: f80042fb-3a94-4e4b-8667-53f23367ec4e

Sisemine tunnus: SWIN-2026-0014

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34144200 Avariiteenistussõidukid

Täiendav liigitus (cpv): 34144213 Kustutusautod

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Winnenden

Sihtnumber: 71364

Riik – jaotus (NUTS): Rems-Murr-Kreis (DE116)

Riik: Saksamaa

Lisateave: S. Vergabeunterlagen

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

Kohaldatav piiriülene õigus: Es gilt die Richtlinie 2014/24/EU, sowie das GWB und die VgV.

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 2

Lepingutingimused:

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 2

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade, Hankedokument, Euroopa ühtne hankedokument (ESPD) Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Korruptsioon: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Kuritegelikus ühenduses osalemine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Rahapesu või terrorismi rahastamine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Pettus: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Laste töajõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Maksejõuetus: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Vara haldab likvideerija: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatust nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Tõsine ametialane rikkumine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või vörreldavad sanktsioonid: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Äritegevus on peatatud: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Maksude tasumise kohustuse rikkumine: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised: Für alle Ausschlussgründe gilt die aktuelle Gesetzeslage.

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Fahrzeug

Kirjeldus: Los 1: Fahrgestell mit Aufbau für ein HLF 10 nach DIN 14 530 T 26

Sisemine tunnus: LOT-0001

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34144213 Kustutusautod

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Winnenden

Sihtnumber: 71364

Riik – jaotus (NUTS): Rems-Murr-Kreis (DE116)

Riik: Saksamaa

Lisateave: S. Vergabeunterlagen

5.1.3. Eeldatav kestus

Muu kestus: Teadmata

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole nõutud

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade, Hankedokument, Euroopa ühtne hankedokument (ESPD)

Kriteerium: Viited määratud tarnetele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mit dem Angebot ist eine Referenzliste mit insgesamt drei vergleichbaren Referenzen einzureichen. Mehr als drei Referenzen sind nicht gewünscht, werden Referenzlisten mit mehr Referenzen abgegeben, werden nur die ersten drei Referenzen auf der Referenzliste gewertet. Die Referenzliste umfasst die im Formblatt 124 LD benannten Angaben. Dabei müssen die Auftragsart und der Auftragswert vergleichbar sein. Als vergleichbare Auftragsart wird der Leistungsumfang je Los für ein Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeug nach Deutscher Norm und als Auftragswert werden mindestens 540.000 € für Los 1 und 190.000 € für Los 2 je Referenz angesetzt.

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Bei Vorliegen einer Betriebshaftpflichtversicherung für Personen-, Vermögens- und Sachschäden ist diese und die versicherte Höhe anzugeben. Soweit keine Versicherung vorliegt, ist eine Erklärung abzugeben, dass die Versicherung vor Auftragserteilung abgeschlossen wird, sowie eine Bestätigung der Versicherung vorzulegen, dass die entsprechende Versicherung dem Unternehmen angeboten wird. Die Höhe der Versicherungssumme ist anzugeben.

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: -Erklärungen zum Nichtvorliegen von schweren Verfehlungen ist erforderlich. Im Falle der Selbstreinigung sind die entsprechenden Nachweise dem Angebot beizulegen. -Erklärung zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung, zu der das Unternehmen entsprechend der Regelungen des Staates in dem das Unternehmen niedergelassen ist, verpflichtet ist, ist erforderlich. -Die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft oder einer vergleichbaren Einrichtung des jeweiligen Staates ist anzugeben. -KMU-Abfrage die Angaben sind für statistische Zwecke erforderlich. - Eigenerklärung RUS die Erklärung ist erforderlich.

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung muss anhand des Eintrags in das Berufs-oder Handelsregister erklärt werden, nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem der Bieter ansässig ist.

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung muss anhand des Eintrags in das Berufs-oder Handelsregister erklärt werden, nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem der Bieter ansässig ist.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Qualität technische Ausführung

Kirjeldus: Verwendete Materialien, Ausführung Geräteräume, Konstruktion Gerätelagerungen, Konstruktion Dach und Aufbauten

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 20

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Gebrauchswert

Kirjeldus: Funktionalität / Leistungsdaten, Raumangebot Kabine, Raumangebot Aufbau, Ergonomie Kabine, Ergonomie Aufbau, Bedienerfreundlichkeit masch. Einrichtungen, Gewichtsreserven

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 25

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Folgekosten

Kirjeldus: Nähe einer Servicewerkstatt

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 5

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Sonstige Kriterien

Kirjeldus: Umsetzung Leistungsbeschreibung Optionen / Alternativen

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 15

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis Fahrgestell mit Aufbau

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 35

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-1a0e846b64a-5e87dd945913f04d>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://www.vergabe24.de>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 61 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Das Angebotsschreiben Formular 633 sowie die "LB Los 1 HLF 10 Winnenden. xlsx" und die "LB Los 2 HLF 10 Winnenden. xlsx" werden nicht nachgefordert.

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Regierungspräsidium Karlsruhe

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein

Nachprüfungsverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Große Kreisstadt Winnenden

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Feuerwehrtech. Beladung

Kirjeldus: Los 2: Feuerwehrtechnische Beladung für ein HLF 10 nach DIN 14 530 T 26

Sisemine tunnus: LOT-0002

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34144213 Kustutusautod

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Winnenden

Sihtnumber: 71364

Riik – jaotus (NUTS): Rems-Murr-Kreis (DE116)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Muu kestus: Teadmata

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsequalifikatsioonid: Ei ole nõutud

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade, Hankedokument, Euroopa ühtne hankedokument (ESPD)

Kriteerium: Viited määratud tarnetele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Mit dem Angebot ist eine Referenzliste mit insgesamt drei vergleichbaren Referenzen einzureichen. Mehr als drei Referenzen sind nicht gewünscht, werden Referenzlisten mit mehr Referenzen abgegeben, werden nur die ersten drei Referenzen auf der Referenzliste gewertet. Die Referenzliste umfasst die im Formblatt 124 LD benannten Angaben. Dabei müssen die Auftragsart und der Auftragswert vergleichbar sein. Als vergleichbare Auftragsart wird der Leistungsumfang je Los für ein Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeug nach Deutscher Norm und als Auftragswert werden mindestens 540.000 € für Los 1 und 190.000 € für Los 2 je Referenz angesetzt.

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Bei Vorliegen einer Betriebshaftpflichtversicherung für Personen-, Vermögens- und Sachschäden ist diese und die versicherte Höhe anzugeben. Soweit keine Versicherung vorliegt, ist eine Erklärung abzugeben, dass die Versicherung vor Auftragserteilung abgeschlossen wird, sowie eine Bestätigung der Versicherung vorzulegen, dass die entsprechende Versicherung dem Unternehmen angeboten wird. Die Höhe der Versicherungssumme ist anzugeben.

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: -Erklärungen zum Nichtvorliegen von schweren Verfehlungen ist erforderlich. Im Falle der Selbstreinigung sind die entsprechenden Nachweise dem Angebot beizulegen. -Erklärung zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung, zu der das Unternehmen entsprechend der Regelungen des Staates in dem das Unternehmen niedergelassen ist, verpflichtet ist, ist erforderlich. -Die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft oder einer vergleichbaren Einrichtung des jeweiligen Staates ist anzugeben. -KMU-Abfrage die Angaben sind für statistische Zwecke erforderlich. - Eigenerklärung RUS die Erklärung ist erforderlich.

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung muss anhand des Eintrags in das Berufs-oder Handelsregister erklärt werden, nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem der Bieter ansässig ist.

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung muss anhand des Eintrags in das Berufs-oder Handelsregister erklärt werden, nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem der Bieter ansässig ist.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis für die Beladung

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: <https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-1a0e846b64a-5e87dd945913f04d>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://www.vergabe24.de>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 61 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Das Angebotsschreiben Formular 633 sowie die "LB Los 1 HLF 10 Winnenden. xlsx" und die "LB Los 2 HLF 10 Winnenden. xlsx" werden nicht nachgefordert.

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Regierungspräsidium Karlsruhe

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfungsverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)
Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Große Kreisstadt Winnenden

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-7001

Ametlik nimi: Große Kreisstadt Winnenden

Registreerimisnumber: 08119085-A8250-57

Postiaadress: Bengelstraße 5

Linn: Winnenden

Sihtnumber: 71364

Riik – jaotus (NUTS): Rems-Murr-Kreis (DE116)

Riik: Saksamaa

Kontaktpunkt: Zentrale Vergabestelle

E-posti aadress: zentralevergabestelle@winnenden.de

Telefon: +49 719513252

Faks: +49 719513300

Internetiaadress: <https://www.winnenden.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-7004

Ametlik nimi: Regierungspräsidium Karlsruhe

Registreerimisnumber: 08-A9866-40

Postiaadress: Kapellenstraße 17

Linn: Karlsruhe

Sihtnumber: 76131

Riik – jaotus (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer@rpk.bwl.de

Telefon: +49721926 8704

Internetiaadress: <https://rp.baden-wuerttemberg.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-7005

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 553ab951-1e95-410b-ad38-79acc7c3544d - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 02/10/2026 06:43:05 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 682414-2026

ELT S väljaande number: 192/2026

Avaldamise kuupäev: 05/10/2026